
















ERSTE SCHRITTE







1. Bringen Sie den Silikonschutz am Mundstück an.
2. Halten Sie den Ein-/Ausschalter  gedrückt, um den Carry-on Digital Wind 2 Pro einzuschalten.
3. Verwenden Sie den Kopfhörerausgang, um Ihre Kopfhörer (sold separately) für eine stille Praxis anzuschließen, oder verwenden Sie den eingebauten Lautsprecher zum Spielen.
4. Legen Sie Ihre Finger auf die Noten und beginnen Sie zu spielen.

ANLEGEN

1. Verwenden Sie die Lautstärketeaste  und wählen Sie dann die Funktionstasten  , um die Lautstärke Ihres Instruments einzustellen.
2. Drücken Sie die Taste Voice  und wählen Sie dann mit den Funktionstasten   eine der 65 Stimmen aus.
3. Drücken Sie die Taste Transpose  und transponieren Sie Ihr Instrument mithilfe der Funktionstasten   um 12 Halbtöne nach oben oder unten.
4. Drücken Sie die Taste Reverb  und verwenden Sie die Funktionstasten  , um den Nachhall Ihres Instruments nach oben oder unten anzupassen.
5. Drücken Sie die Taste Settings  und Sie finden hier weitere Einstellungen für Ihr Instrument.

MENÜ EINSTELLUNGEN

Im Einstellungsmenü  finden Sie erweiterte Funktionen, mit denen Sie Ihren Sound individuell anpassen können.

1. Verwenden Sie die Funktionstasten  , um sich durch die verschiedenen Einstellungen zu bewegen.
2. Die Einstellung wird hervorgehoben, um anzuzeigen, welche Sie auswählen möchten.
3. Um zu einer Einstellung zu gelangen, drücken Sie die Einstellungstaste .
4. Verwenden Sie die Funktionstasten  , um sich durch die Einstellungen zu bewegen.
5. Um zu speichern, Ihre Einstellungen zu verlassen und zum Einstellungsmenü zurückzukehren, drücken Sie erneut auf die Einstellungstaste .

MIDI ÜBER BLUETOOTH

Ihr digitales Blasinstrument von Carry-on ist mit MIDI über Bluetooth ausgestattet. Wenn Bluetooth aktiviert ist, schaltet es automatisch in den Pairing-Modus.


Um Ihr Mobilgerät mit Ihrem digitalen Blasinstrument zu verbinden, sollten Sie nicht versuchen, eine Verbindung über die standardmäßigen Bluetooth-Einstellungen herzustellen; verbinden Sie sich stattdessen über die Musik-App Ihrer Wahl mit Ihrem Gerät, um es zu koppeln. Gehen Sie in der Musik-App Ihrer Wahl in das Menü Einstellungen, um das Pairing mit Ihrem Smartphone durchzuführen. Wenn Sie GarageBand als Beispiel verwenden, gehen Sie zu:

Symbol Einstellungen – Erweitert – Bluetooth-MIDI-Geräte – Suchen Sie nach « Carry-on DWI 2 Pro ».














HINWEIS: Die Verbindung erfolgt über BLE-MIDI-Daten. Die Audiowiedergabe auf Bluetooth-Kopfhörern oder anderen Lautsprechergeräten wird nicht unterstützt.

Weitere Informationen zu den erweiterten Einstellungen finden Sie im Online-Handbuch des Digital Wind 2 Pro.

PER INIZIARE







1. Applicare il cappuccio protettivo in silicone sul bocchino.
2. Per accendere il Carry-on Digital Wind 2 Pro tenere premuto il pulsante Power .
3. Collegare le cuffie (vendute separatamente) all'uscita cuffie per esercitarsi in silenzio o utilizzare l'altoparlante incorporato.
4. Posizionare le dita sulle note e iniziare a suonare.

IMPOSTAZIONI

1. Utilizzare il pulsante Volume  e quindi selezionare i pulsanti Funzione   per regolare il volume dello strumento.
2. Premere il pulsante Voce , quindi utilizzare i pulsanti Funzione   per selezionare una delle 65 voci disponibili.
3. Premere il tasto Transpose  e utilizzare i tasti Funzione   per trasporre le note verso l'alto o verso il basso di 12 semitoni.
4. Premere il pulsante Reverb  e utilizzare i pulsanti Funzione   per regolare il riverbero dello strumento verso l'alto o verso il basso.
5. Premere il pulsante Impostazioni  dove si trovano altre impostazioni per lo strumento.

MENU IMPOSTAZIONI

All'interno del menu Impostazioni , sono disponibili funzioni avanzate per la personalizzazione dell'audio.

1. Utilizzare i pulsanti Funzione   per spostarsi tra le varie impostazioni.
2. L'impostazione sarà evidenziata per indicare quale impostazione si desidera selezionare.
3. Per accedere a un'impostazione, premere il pulsante delle impostazioni .
4. Utilizzare i pulsanti Funzione   per spostarsi tra le opzioni.
5. Per salvare, uscire dalle impostazioni e tornare al menu Impostazioni, premere nuovamente il pulsante Impostazioni .

MIDI BLUETOOTH

Il Carry-on Digital Wind Instrument 2 Pro è dotato di MIDI via Bluetooth. Quando il Bluetooth è acceso, si trova automaticamente in modalità di associazione.


Per collegare il proprio dispositivo mobile allo strumento a fiato digitale, non provare a connettersi tramite le impostazioni Bluetooth standard, ma collegarsi tramite l'app musicale scelta per associare il dispositivo. Accedere al menu Impostazioni dell'applicazione musicale scelta per effettuare l'associazione con lo smartphone. Ad esempio, utilizzando GarageBand, selezionare:

Icona delle Impostazioni - Avanzate - Dispositivi MIDI Bluetooth - Ricerca 'Carry-on DWI 2 Pro'.














Nota: La connessione è dati BLE-MIDI. Lo streaming audio verso cuffie Bluetooth o altri dispositivi altoparlanti non è supportato.

Per ulteriori informazioni sulle impostazioni avanzate, consultare il manuale online del Carry-on Digital Wind 2 Pro.


PRIMEROS PASOS







1. Coloque el cubreboquilla de silicona sobre la boquilla.
2. Mantén pulsado el Botón de encendido  para encender el Carry-on Digital Wind 2 Pro.
3. Utiliza la salida de auriculares para conectar tus auriculares (sold separately) para practicar en silencio o utiliza el altavoz incorporado para tocar.
4. Coloca los dedos sobre las notas y empieza a tocar.

PUESTA EN MARCHA

1. Utilice el botón de Volumen , y, a continuación, seleccione los botones de Función   para ajustar el volumen de su instrumento.
2. Pulse el botón Voice , y, a continuación, utilice los botones Function   para seleccionar entre las 65 voces.
3. Pulse el botón Transpose  y utilice los botones Function   para transponer su instrumento hacia arriba o hacia abajo 12 semitonos.
4. Pulse el botón Reverb  y utilice los botones Function   para ajustar la reverberación de su instrumento hacia arriba o hacia abajo.
5. Pulse el botón Settings  y aquí encontrará más ajustes para su instrumento.

MENÚ DE AJUSTES

En el menú de Ajustes , encontrarás funciones avanzadas para personalizar tu sonido.

1. Utilice los botones Function   para desplazarse por los múltiples ajustes.
2. El ajuste se resaltará para indicar qué ajuste desea seleccionar.
3. Para ir a un ajuste, pulse el botón Settings .
4. Utilice los botones de Function   para desplazarse por las opciones.
5. Para guardar, salir de los ajustes y volver al menú Ajustes, pulse de nuevo el botón Settings .

MIDI POR BLUETOOTH

Tu Carry-on Digital Wind Instrument 2 Pro dispone de MIDI a través de Bluetooth. Cuando se enciende el Bluetooth automáticamente estará en modo de emparejamiento.


Para conectar su dispositivo móvil a su instrumento de viento digital, por favor no intente conectarse a través de la configuración Bluetooth estándar; en su lugar, conéctese a través de la aplicación de música elegida para emparejarse con su dispositivo. Ve al menú Ajustes de la aplicación de música que hayas elegido para emparejar tu smartphone. Si utilizas GarageBand como ejemplo, ve a:

Icono de Ajustes - Avanzado - Dispositivos MIDI Bluetooth - Buscar 'Carry-on DWI 2 Pro'.














NOTA: La conexión es de datos BLE-MIDI. No se admite la transmisión de audio Bluetooth a auriculares u otros tipos de altavoces.

Para más información sobre los ajustes avanzados, por favor consulta el manual en línea de Carry-on Digital Wind 2 Pro.


MISE EN ROUTE







1. Fixez la protection en silicone sur l'embout buccal.
2. Maintenir le bouton d'alimentation  enfoncé pour allumer le Carry-on Digital Wind 2 Pro
3. Utilisez la sortie casque pour connecter votre casque (sold separately) pour une pratique silencieuse ou utilisez le haut-parleur intégré pour jouer.
4. Placez vos doigts sur les notes et commencez à jouer

MISE EN PLACE

1. Utilisez le bouton Volume , puis sélectionnez les boutons de fonction   pour régler le volume de votre instrument
2. Appuyez sur le bouton Voice  puis utilisez les boutons de fonction   pour sélectionner l'une des 65 voix.
3. Appuyez sur le bouton Transpose  et utilisez les boutons de fonction   pour transposer votre instrument de 12 demi-tons vers le haut ou vers le bas.
4. Appuyez sur le bouton Reverb  et utilisez les boutons de fonction   pour régler la réverbération de votre instrument vers le haut ou vers le bas.
5. Appuyez sur le bouton Settings  et vous trouverez ici d'autres réglages pour votre instrument.

MENU DES RÉGLAGES

Dans le menu Réglages , vous trouverez des fonctions avancées pour personnaliser votre son.

1. Utilisez les boutons de fonction   pour vous déplacer dans les différents réglages.
2. Le réglage est mis en surbrillance pour indiquer celui que vous souhaitez sélectionner.
3. Pour accéder à un réglage, appuyez sur le bouton de réglage .
4. Utilisez les boutons de fonction   pour vous déplacer parmi les options.
5. Pour sauvegarder, quitter vos réglages et revenir au menu Réglages, appuyez à nouveau sur le bouton Réglage .

MIDI VIA BLUETOOTH

Votre instrument à vent numérique de Carry-on est doté de la fonction MIDI via Bluetooth. Lorsque le Bluetooth est activé, il se met automatiquement en mode d'appairage.

Pour connecter votre appareil mobile à votre instrument à vent numérique, n'essayez pas de vous connecter via les paramètres Bluetooth standard; connectez-vous plutôt via l'application musicale de votre choix pour vous associer à votre appareil. Allez dans le menu Paramètres de l'application musicale de votre choix pour procéder à l'appairage avec votre smartphone. En utilisant GarageBand comme exemple, allez à:

Icône Paramètres – Avancé – Périphériques MIDI Bluetooth – Recherchez « Carry-on DWI 2 Pro ».

REMARQUE: La connexion est constituée de données BLE-MIDI. La diffusion audio vers des écouteurs Bluetooth ou d'autres haut-parleurs n'est pas prise en charge.

Pour plus d'informations sur les paramètres avancés, veuillez consulter le manuel en ligne du Digital Wind 2 Pro.

GETTING STARTED

1. Attach the silicone mouthpiece cover over the mouthpiece.
2. Hold the Power button to turn on the Carry-on Digital Wind 2 Pro.
3. Use the headphone output to connect your headphones (sold separately) for silent practice or use the built-in speaker to play.
4. Place your fingers on the notes and start playing.

SETTING UP

1. Use the Volume button and then select the Function buttons to adjust the volume of your instrument.
2. Press the Voice button and then use the Function buttons to select from the 65 voices.
3. Press the Transpose button and use the Function buttons to transpose your instrument up or down 12 semitones.
4. Press the Reverb button and use the Function buttons to adjust the reverb on your instrument up or down.
5. Press the Settings button and here you will find further settings for your instrument.

SETTINGS MENU

Within the Settings Menu , you will find advanced features to customise your sound.

1. Use the Function buttons to move through the multiple settings.
2. The setting will be highlighted to indicate which setting you wish to select.
3. To go into a setting, press the settings button .
4. Use the Function buttons to move through the options.
5. To save, exit your settings and return to the Settings menu, press the Settings button again.

MIDI OVER BLUETOOTH

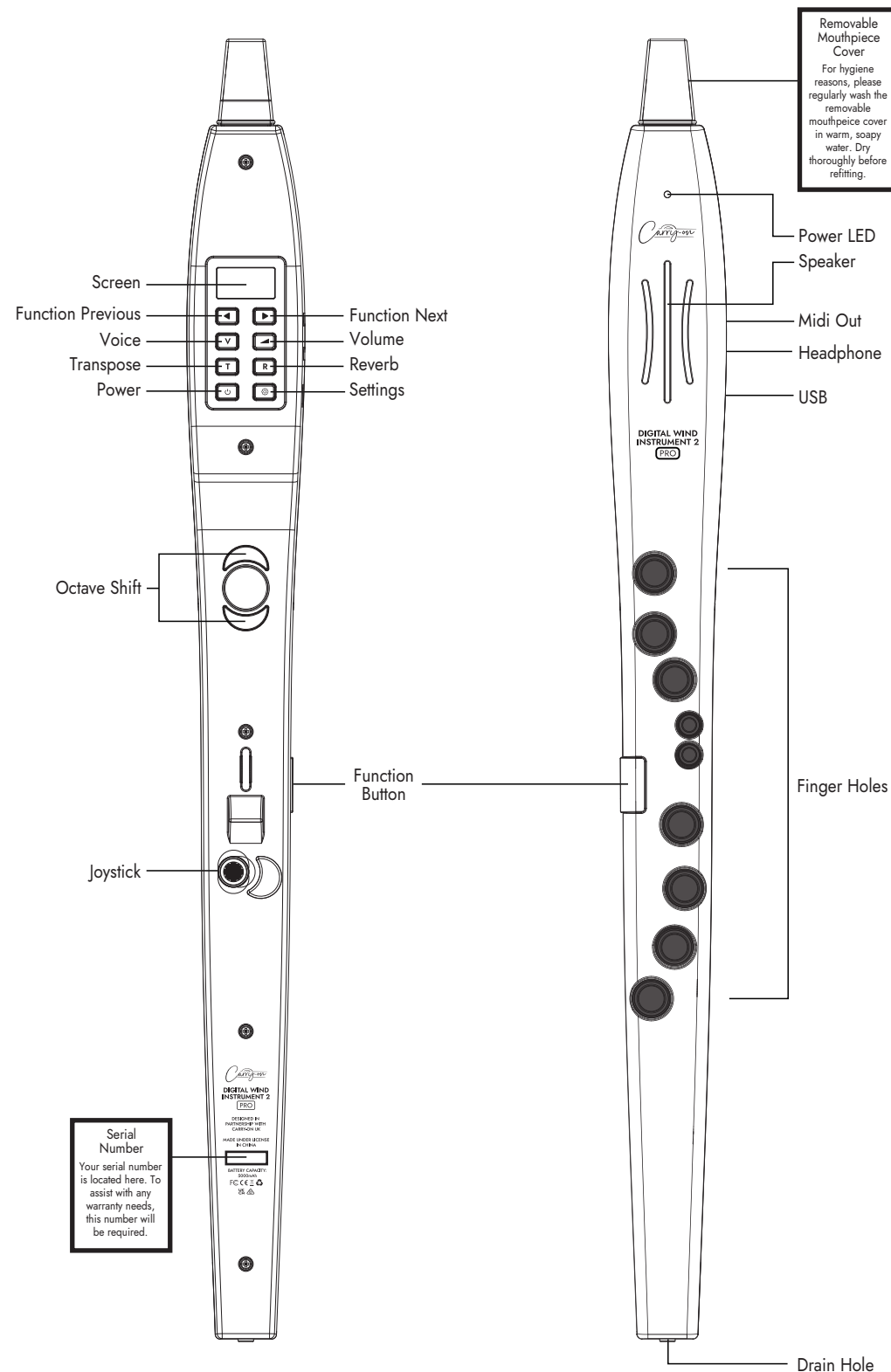
Your Carry-on Digital Wind Instrument 2 Pro has MIDI over Bluetooth. When the Bluetooth is turned on it will automatically be in pairing mode.

To connect your mobile device to your digital wind instrument, please do not try to connect through your standard Bluetooth settings; instead, connect via your chosen music app to pair with your device. Go to the Settings menu in your chosen music app to pair with your smartphone. Using GarageBand as an example, go to:

Settings – Advanced – Bluetooth MIDI Devices – Find 'Carry-on DWI 2 Pro'

NOTE: The connection is BLE-MIDI data. Audio streaming to Bluetooth headphones or other speaker devices is not supported.

For more information on the advanced settings please review the Carry-on Digital Wind 2 Pro online handbook.



ACTIVATE YOUR VIP ACCESS



EXCLUSIVE CONTENT



REGISTER YOUR PRODUCT



BE THE FIRST TO HEAR



BE A KEY INFLUENCER

SIMPLY REGISTER YOUR PRODUCT



www.carryonplaying.co.uk/vipaccess


DIGITAL WIND INSTRUMENT 2 PRO
MODEL: 241100-VA
Bluetooth module model no. : AC695X

CONTAINS
FCC ID: 2AXTO-AC695X
IC: 21116-AC695X














This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. CAN ICES-3 (B) / NMB-3 (B)




COMEÇO







1. Coloque a cobertura de silicone do bocal sobre o bocal
2. Mantenha premido o botão de alimentação  para ligar o Instrumento de Sopros da Carry-on 2 Pro
3. Utilize a saída para auscultadores para ligar os seus auscultadores (vendidos em separado) para praticar em silêncio ou utilize o altifalante incorporado para tocar
4. Coloque os dedos sobre as notas e comece a tocar

CONFIGURAÇÃO

1. Utilize o botão Volume  e, em seguida, selecione os botões de função buttons   para ajustar o volume do seu instrumento
2. Prima o botão Voice  e, em seguida, utilize os botões de função   para selecionar entre as 65 vozes
3. Prima o botão Transpose  e utilize os botões de função   para transpor o instrumento para cima ou para baixo 12 semitons
4. Prima o botão Reverb  e utilize os botões de função   para ajustar a reverberação do seu instrumento para cima ou para baixo
5. Prima o botão Definições  e aqui encontrará mais definições para o seu instrumento

MENU DE DEFINIÇÕES

No menu Definições , encontrará funcionalidades avançadas para personalizar o seu som.

1. Utilize os botões de função   para percorrer as várias definições
2. A definição será realçada para indicar qual a definição que pretende selecionar
3. Para aceder a uma definição, prima o botão de definições 
4. Utilize os botões de função   para percorrer as opções
5. Para guardar, sair das definições e regressar ao menu Definições, prima novamente o botão Definições 

MIDI POR BLUETOOTH

O seu Instrumento de Sopros da Carry-on 2 Pro tem MIDI através de Bluetooth. Quando o Bluetooth é ligado, entra automaticamente no modo de emparelhamento.

Para ligar o seu dispositivo móvel ao seu instrumento de sopros digital, não tente estabelecer a ligação através das definições Bluetooth normais; em vez disso, estabeleça a ligação através da aplicação de música escolhida para emparelhar com o seu dispositivo. Aceda ao menu Definições na aplicação de música escolhida para emparelhar com o seu smartphone. Utilizando o GarageBand como exemplo, aceda a:


Ícone de definições - Avançadas - Dispositivos MIDI Bluetooth - Procurar 'Carry-on DWI 2PRO'

NOTA: A ligação é de dados BLE-MIDI. A transmissão de áudio para auscultadores Bluetooth ou outros dispositivos de altifalantes não é suportada.














Para mais informações sobre as definições avançadas, consulte o manual online do Instrumento de Sopros da Carry-on 2 Pro.




NA POCZĄTKU







1. Załóż silikonową końcówkę na ustnik
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania , aby uruchomić Carry-on Digital Wind 2 Pro
3. Użyj złącza słuchawkowego, aby podłączyć słuchawki (sprzedawane osobno) i uruchomić cichy tryb pracy lub użyj wbudowanego głośnika do odzwierciedlenia dźwięku
4. Ułóż palce na nutach i zacznij grać

KONFIGURACJA

1. Wciśnij przycisk głośności , a następnie użyj przycisków funkcyjnych  , aby dostosować głośność swojego instrumentu
2. Naciśnij przycisk dźwięku , a następnie użyj przycisków funkcyjnych  , aby wybrać spośród 65 możliwych dźwięków instrumentu
3. Naciśnij przycisk transpozycji  i użyj przycisków funkcyjnych  , aby dobrać swój instrument o 12 półtonów w górę lub w dół
4. Naciśnij przycisk pogłosu  i użyj przycisków funkcyjnych  , aby dostosować pogłos na swoim instrumencie
5. Naciśnij przycisk Ustawienia , aby znaleźć pozostałe ustawienia dla swojego instrumentu

MENU USTAWIEŃ

W Menu Ustawień  znajdziesz zaawansowane funkcje służące do dostosowania dźwięku.

1. Użyj przycisków funkcyjnych  , aby poruszać się po poszczególnych sekcjach menu ustawień.
2. Jedna z sekcji będzie podświetlona, jest to sekcja, na którą aktualnie wskazujesz
3. Aby otworzyć tę sekcję, naciśnij przycisk ustawień 
4. Użyj przycisków funkcyjnych   aby poruszać się po poszczególnych opcjach wybranej sekcji ustawień.
5. Aby zapisać zmiany, opuść sekcję i wróć do Menu Ustawień, a następnie ponownie naciśnij przycisk ustawień 

MIDI PRZEZ BLUETOOTH

Twój instrument cyfrowy Carry-on Digital Wind Instrument 2 Pro obsługuje MIDI przez Bluetooth. Jeśli moduł Bluetooth jest włączony, instrument automatycznie znajduje się w trybie parowania.

Podczas łączenia swojego urządzenia mobilnego z instrumentem, nie próbuj łączyć ich poprzez standardowe ustawienia Bluetooth; zamiast tego, sparuj urządzenia za pomocą wybranej aplikacji muzycznej. Przejdź do zakładki Ustawień w wybranej aplikacji muzycznej, aby sparować się z telefonem. Dla przykładu, w aplikacji GarageBand, przejdź do:

Ikona ustawień – Zaawansowane – Urządzenia Bluetooth MIDI – Znajdź 'Carry-on DWI 2PRO'

UWAGA: Połączenie dotyczy danych BLE-MIDI. Strumieniowe przesyłanie dźwięku do słuchawek Bluetooth lub innych głośników nie jest obsługiwane.

Aby uzyskać więcej informacji na temat zaawansowanych ustawień, prosimy zapoznać się z podręcznikiem online Carry-on Digital Wind 2 Pro.

BATTERY

Your Carry-on product is powered by a high-quality lithium-ion battery. Battery performance and longevity are influenced by how it is used and charged. To ensure reliable operation and maximise battery life, please follow the guidelines below:

Wherever possible, avoid using fast chargers. Rapid charging places additional stress on the battery and can reduce its overall lifespan.

Do not regularly charge the battery when it is already at 100%, and avoid allowing it to fully discharge. For optimal battery health, aim to keep the charge level between approximately 30% and 80%.

If your Carry-on product will not be used for an extended period, store it with the battery around half charged in a cool, dry, and dark environment.

Do not use or charge the unit in hot or poorly ventilated locations, particularly at temperatures above 45°C / 113°F, such as inside a parked vehicle or in direct sunlight near a window.

Avoid charging the battery in cold conditions below 10°C / 50°F, and do not operate the amplifier at temperatures below 0°C / 32°F.

Protect the unit from strong mechanical impacts. Dropping the unit or subjecting it to heavy shocks may cause damage to the internal battery. Press the Power button to display the remaining power.

When the battery power is low, the power LED will flash to indicate low power.

Continual use of the product while the battery power is low may impair its performance and can decrease the life span of the battery. Please connect and charge the product with a suitable power supply immediately.

The charge the device, always use a suitable USB charger connected to the USB-C port. The power LED will flash slowly to show that your device is charging. The power LED will stop flashing once the battery is fully charged.

To save power, the unit will automatically shut down after 15 minutes of inactivity.